

IN THE UNITED STATES DISTRICT COURT
FOR THE DISTRICT OF HAWAII

In the Matter of)	CV. NO. 03-00672 SOM-BMK
)	
The Complaint of MORNING STAR)	
CRUISES, INC., a Hawaii corporation.)	
)	
SHIROH FUKUOKA, Individually and)	CV. NO. 04-00588 SOM-BMK
as Personal Representative of THE)	
ESTATE OF MITSUKO FUKUOKA,)	[CONSOLIDATED]
and as Next Friend of MIHO)	
FUKUOKA, a Minor,)	
)	
Plaintiffs,)	DECLARATION OF STEVEN C.
)	SILVER
vs.)	
)	
MORNING STAR CRUISES, INC., a)	
Hawaii corporation; JOHN DOES 1-10,)	
JANE DOES 1-10, DOE)	
CORPORATIONS 1-10, DOE)	
PARTNERSHIPS 1-10, DOE JOINT)	
VENTURERS 1-10, DOE LIMITED)	
LIABILITY ENTITES 1-10, DOE)	
NON-PROFIT ENTITES, 1-10, DOE)	
GOVERNMENTAL ENTITIES 1-10,)	
DOE UNINCORPORATED)	
ENTITIES 1-10, and OTHER DOE)	
ENTITES 1-10,)	
)	
Defendants.)	
)	

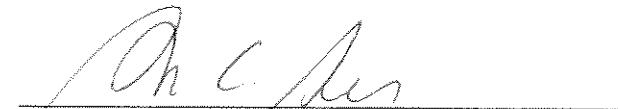
DECLARATION OF STEVEN C. SILVER

STEVEN C. SILVER, hereby declares, avers and states as follows.

1. My name is Steven C. Silver;
2. I am a citizen of the United States and a resident of the State of Hawaii;

3. My business address is 680 Ala Moana Boulevard, Suite 308, Honolulu, Hawaii 96813;
4. I am competent to attest to matters contained herein;
5. I am a professional legal and business translator with approximately 16 years of experience translating Japanese legal and business documents into English;
6. I am registered to provide Japanese-English and English-Japanese translation services with the United States District Court for the District of Hawaii and with the Judiciary of the State of Hawaii;
7. I am nationally certified by the American Translators Association to translate Japanese language documents into the English language. I am also a member in good standing of the American Translators Association, the Hawaii Interpreters and Translators Association, and the National Association of Judicial Interpreters and Translators. I am a graduate of Princeton University and have successfully passed Level 1 of the Japanese Language Proficiency Test;
8. I have carefully reviewed and examined the Japanese language documents attached hereto as Exhibit 1 and have faithfully translated said documents into English;
9. And to the best of my knowledge and belief, my English-language translations of these documents, which are attached hereto as Exhibit 2, are complete and accurate translations of said documents.

DATED: September 20, 2006 Honolulu, Hawaii



Steven C. Silver
SILVER BRIDGES TRANSLATIONS INT'L, LLC